



大会

第五十五届会议

正式记录

Distr.: General
4 December 2000
Chinese
Original: English

第二委员会

第 15 次会议简要记录

2000 年 10 月 17 日, 星期二, 上午 10 时在纽约总部举行

主席: 尼古列斯库先生 (罗马尼亚)

目录

议程项目 98: 包括耶路撒冷在内的被占领土上的巴勒斯坦人民和被占领叙利亚戈兰高地的阿拉伯人民对其自然资源的永久主权

本记录可以更正。请更正在一份印发的记录上, 由代表团成员一人署名, **在印发日期后一个星期内**送交正式记录编辑科科长(联合国广场 2 号 DC2-750 室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。

上午 10 时 15 分宣布开会

议程项目 98: 包括耶路撒冷在内的被占领土上的巴勒斯坦人民和被占领叙利亚戈兰高地的阿拉伯人民对其自然资源的永久主权 (A/55/84-E/2000/16)

1. **El-Bablawi 先生** (西亚经济社会委员会执行秘书) 介绍了文件 A/55/84-E/2000/16 内所载的西亚经济社会委员会 (西亚经社会) 所编写的报告, 并说, 就像 1967 年以来所提交的历次报告一样, 这份报告记录了以色列的占领对巴勒斯坦人民、其土地、自然资源和环境所造成的不利影响。报告主要是根据以色列和巴勒斯坦新闻界的文章编写的, 其中表明, 被占领巴勒斯坦领土内定居点的地域分布严重地限制了巴勒斯坦社会的增长 (A/54/84-E/2000/16, 第 7 段)。

2. 西岸 (东耶路撒冷除外) 的定居点人口自从 1994 年以来几乎翻了一番, 而在巴拉克行政当局的头几个月内这些定居点则继续扩充。到 2000 年 2 月底为止, 已经建造了足容纳 3 万多名定居者的新的住屋单元, 另有数千个其他单元已经获得批准, 而以色列没收了包括 5 845 英亩的大多为巴勒斯坦人拥有的土地, 面积占东耶路撒冷的三分之一。以色列的继续占领正在耗尽巴勒斯坦人的饮用水供应来源。以色列各个定居点倾倒在巴勒斯坦人土地上的废水, 尤其是工业废物, 正在污染巴勒斯坦的水源, 并且根据伯利恒大学的一项研究, 还正在危害居民的健康。占领所散播的紧张和不明确情况妨碍了投资和增长, 并且由于以色列对在以色列与西岸和加沙之间、以及在西岸与耶路撒冷之间物品和人员的流动所实施的限制而更加严重。

3. 被占领叙利亚戈兰内的定居点人口从 1994 年以来已经增加了 18%, 并正在继续增加中。以色列当局计划分配 1 157 杜拉姆给 7 个定居点。被占领叙利亚戈兰内的阿拉伯人口的就业机会被局限于不需技能和半熟技能的每日工资劳动, 工资非常低, 而工人不能享受到社会福利、健康保险或失业补偿。教育设施的准入情况也受到限制。在可持久的和平实现以前, 所有这些问题将继续受到这个地区和全世界的担心。

4. **Jilani 先生** (巴勒斯坦观察员) 说, 被占领巴勒斯坦领土、包括耶路撒冷内的局势有了剧烈恶化。以色列占领部队以前所未有的侵略水平, 使用上了从战斗直升机发射的火箭、坦克和反坦克导弹, 并对巴勒斯坦各城镇实施了全面的军事封锁。到 10 月 16 日止, 以色列的这次持续不止的侵略已经造成 87 名巴勒斯坦人死亡, 3 000 多人受伤, 另外还摧毁了财产和生计。虽然有两国代表团一直争论说, 讨论巴勒斯坦人民对其自然资源的主权不属于本委员会的工作, 而关于这个议程项目的那些决议草案的提案国则是在企图使委员会的议事政治化, 但是, 现在已明显看出, 被占领巴勒斯坦领土、包括耶路撒冷的局势以及中东的局势不仅影响到国际和平与安全, 并且也影响到全球一级的经济和社会稳定, 这从世界各地市场的不稳定情况得到证明。

5. 以色列的非法定居点政策是建筑在没收巴勒斯坦人土地和掠夺巴勒斯坦水源及其他自然资源的基础上的, 这些政策不仅破坏了和平进程, 并且还要对过去两个星期来的敌对行为负责。在巴勒斯坦各城镇的市中心内的定居点被用来作为恐吓巴勒斯坦人口的军营, 例如加沙市内的 Netzarim, 只有少许家庭偶而居住其中, 却损害到住在加沙市内的成千上万巴勒斯坦人。以色列的滥用武力, 包括重武器、战机、坦克、火箭和反坦克导弹 (好像巴勒斯坦一方拥有任何坦克一样), 表现出一片耀武扬威, 也表现出以色列领导人持续不已的军事占领心态。更糟的是, 以色列一方声称巴勒斯坦领导人正在挑拨暴力, 声称巴勒斯坦人为了进行公共关系而把儿童弄到街上送死, 从而企图转移罪责。以色列一方必须了解, 巴勒斯坦人也爱其子女, 只有当巴勒斯坦人的生命被认为是与犹太人生命同等重要和宝贵时, 和平才会有望。

6. 过去 30 年来, 占领国以色列漠视国际社会, 违背了适用于被占领的巴勒斯坦领土、包括耶路撒冷的国际法的每项原则。以色列顽固地奉行将耶路撒冷圣城犹太化的政策, 企图变更其法律地位、宗教和文化特征以及人口组成。根据这份报告, 在本届以色列政府治下非法定居点的建造数目高出了在内塔尼亚胡

政府治下所建立的定居点数目。国际法、联合国的有关决议、中东和平进程和签署的各项协定的内容规定，均要求终止以色列占领和实现巴勒斯坦人民自由决定其前途的权利和巴勒斯坦难民返回其家园和收回财产或选择不返回时得到补偿的权利。履行这些原则是该区域实现正义和持久和平的必要条件。

7. 巴勒斯坦人民已经接受了把巴勒斯坦分成两个国家的历史折衷，并且还同意在 1967 年以来以色列被所占领的巴勒斯坦领土上建立巴勒斯坦国，这片领土只占历史上的巴勒斯坦的 22%。根据大会第 181 (III) 号决议，巴勒斯坦将分成两部分，犹太国将占据大约 54% 的土地；然而，以色列的本土目前占巴勒斯坦有 78%。最后，巴勒斯坦仍然保持对和平进程的承诺，承诺实施所有签署的协定，并认为一个正义和持久和平的先决条件将是以色列撤出其 1967 年所占领的所有巴勒斯坦领土、包括耶路撒冷以及承认巴勒斯坦难民的返回权利。以色列也必须从所占领的叙利亚戈兰全部撤离。

8. **Al-Hameili 先生**（阿拉伯联合酋长国）说，鉴于以色列占领部队正在进行的对巴勒斯坦人民及其合法权利的罪恶行为造成了巴勒斯坦人民忍受不断恶化的居住条件，所以这份报告尤其切合时宜。

9. 尽管作出了所有的政治和外交努力，过去几星期来以色列的占领军事部队加强了其攻击和违约行为，杀死了 100 多人和严重伤害了数千人。以色列政府继续奉行其政策，摧毁被占领的巴勒斯坦所有各地的清真寺和重要的伊斯兰和阿拉伯文化遗迹和中心，毁坏房屋、掠夺自然资源、水源和农业土地、罔顾巴勒斯坦人民的权利、取消居住权和将人口驱离家园，代之以成千上万来自世界各地的犹太移民。

10. 在讨论的这个议程项目下的定期报告已清楚地表明了历届以色列政府在被占领巴勒斯坦领土和阿拉伯领土、包括耶路撒冷和阿拉伯利叙利亚戈兰内的非法定居点活动稳定地增加。然而，以色列违反行为不局限于定居点，还包括盗窃和掠夺被占领领土内的

所有水资源。以色列拒绝土著人民取得这些资源的机会，毁坏各种积水用的蓄水池和水槽。以色列还实施了严厉的限制，阻止居住于占领下的人口从事农耕和从其农业土地获利，并毁坏了成熟的生产用树木。以色列当局要对环境的退化负责，它容许各定居点将工业废物和未处理的废水倾倒在巴勒斯坦土地上，对公共卫生造成了有害的影响。

11. 阿拉伯利联合酋长国代表团认为以色列政府对对被占领巴勒斯坦领土内的目前局势的后果负完全责任。它谴责以色列部队向巴勒斯坦权力当局位于被占领巴勒斯坦内的建筑物以及向各个经济和发展机构、住房和神圣场所进行的空中和海上攻击；谴责对巴勒斯坦城镇和乡村的封锁以及以色列政府对巴勒斯坦飞机的飞行所实施的封锁及占领加沙港。所有这些行动均危害到整个巴勒斯坦人民的人文、社会和经济发展。

12. 因此他重申其国家向联合国所作的呼吁，承担起其对巴勒斯坦人民的历史性法律和政治责任，并敦促以色列尊重人民的土地、自然资源以及行动和工作的权利、并遵照关于国际合法性的有关决议和以土地换取和平的原则，使巴勒斯坦人民能够实现其建立一个以耶路撒冷为首都的独立国家的合法目标。

13. **Babar 先生**（巴基斯坦）说，巴勒斯坦人民长期以来遭受着外国占领和被剥夺在其自己土地上和平生活的基本权利以及对其领土行使永久主权。最近的起义再次说明了巴勒斯坦人民除了实施安全理事会第 242 (1967) 号和第 338 (1973) 号决议以外，不会接受任何其他解决方法。以色列的持续占领已经严重地妨碍了巴勒斯坦人民的经济和社会发展，而以色列定居点在被占领的巴勒斯坦领土内的地域分布严重地限制了巴勒斯坦社区的增长 (A/54/84-E/2000/16, 第 7 段)。巴勒斯坦人申请建筑执照被拒绝，而以色列定居点则在国家补贴下继续扩充。这些定居点危害环境，倾倒废水，尤其是工业废物，污染了饮用水并制造了健康危害。此外，以色列当局毁坏了许多

房屋、向巴勒斯坦人发出通知，要他们搬出房屋和简易工房并将试图耕种自己土地的人拘留（A/55/84-E/2000/16, 第 16 段）。以色列占领及其所造成的政治不明确情况，再加上最近暴力的涌现，也妨碍了在被占领巴勒斯坦领土内的投资和增长。

14. 在巴勒斯坦人实现其建立一个以耶路撒冷圣城为首都的独立国家并对沙里夫圣行使完全主权以前，这个地区不可能会有持久和平。巴基斯坦一贯奉行尊重所有人民反抗外国占领的斗争的政策，所以断然支持巴勒斯坦人民的正义斗争。部分独立是不够的；巴勒斯坦人民必须享有实现其发展权利的充分自由。最后，他还痛斥在被占领叙利亚戈兰内的局势，包括农业土地的不平等分配，阿拉伯人民受限制的就业机会，工资极低，教育设施的准入受到限制。

15. Buallay 先生（巴林）说，以色列在占领的阿拉伯领土内的违犯行为，表现在那里目前正在发生的令人忧心的惨剧，妨碍了阿拉伯各国所谋求的建立正义和全面的和平。以色列占领对被占领的巴勒斯坦领土和被占领的叙利亚戈兰内的居民产生了不利的社会和经济影响，尤其是因为他们的自然资源由于以色列目前进行中的对这些地区的移民而被耗尽。

16. 由于以色列控制这个地区的水资源而剥夺了当地的巴勒斯坦社区获得足够水源的机会，而它们的增长也因为定居点的地域分布情况受到严重影响。此外，以色列的占领所实施的安全限制已严重地影响到巴勒斯坦人取得保健和教育的便利；环境受到在被占领的阿拉伯领土内所建立的工业所排放的工业和化学废物而严重污染；而巴勒斯坦人的劳动力以及贸易由于以色列为安全目的实施关闭边界而受到影响。

17. 现在正值新的千年之际，他展望这个有五十年久的中东冲突得到解决，建立一个持久、正义和全面的和平，并且以色列从所有占领的阿拉伯领土内撤出。他还展望能保障巴勒斯坦人民的各种合法权利，以及建立一个在其自己土地上以耶路撒冷为首都的自己的独立国家。

18. Al-Hadid 先生（约旦）说，从这份报告中明确看出，历届以色列政府建立新的和扩充现有的定居点的政策，其目的是要强行保持既得利益和改变占领巴勒斯坦领土内的人口组成，从而违背大会和安全理事会的各项决议以及整个国际社会。

19. 安全理事会第 446（1979）号决议表明，以色列在巴勒斯坦及 1967 年以来所占领的其他阿拉伯领土内的建立定居点的政策和作为没有法律效力，并构成了对在中东实现一个全面、正义和持久和平的严重障碍，而安全理事会第 465（1980）号决议则呼吁以色列停止定居点活动，拆除现有的定居点。大会通过了许许多多关于以色列的定居点对在占领的巴勒斯坦领土内的巴勒斯坦人民以及占领的叙利亚戈兰的叙利亚阿拉伯居民所产生的社会和经济不利影响的决议。

20. 这些影响包括对当地巴勒斯坦社区的增长所实施的严厉限制，这些社区要么被定居点所包围，要么被没收了大片土地来供定居点的建立或扩充之用。由于巴勒斯坦人的进出农业土地受到严厉限制，所以农业部门只能对国内生产总值作出有效有贡献。其他的影响包括定居者与巴勒斯坦人之间的持续冲突，证明了这是一个无尽止的挑衅、纷争和不稳定的来源；水资源的不公平分配，以及以色列不成比例地掠夺地下水，造成使该项资源枯竭的威胁。以色列消耗了西岸所用所有水源的 80%，而其对巴勒斯坦人口实施的限制则否决了后者取用甚至最基本的用水需求。

21. 巴勒斯坦的农业土地和地下水受到以色列定居点的废物、尤其是工业废物的污染。关于土壤、空气和水质的环境条例以及对工业发展的限制，在所占领的巴勒斯坦内实施的程度远较以色列自身境内为严厉。以色列的污染性工业已被搬迁到占领的领土内，而以色列工业区的固体废物经常地倾倒在巴勒斯坦地区内。

22. 关于经济、法律和政治情况的持续不明朗妨碍了投资和增长。占领期间实施的法律和军事法令仍然保持，这个情况又因为以色列对货物、生产资料 and 人员在以色列与西岸和加沙之间以及在西岸与耶路撒冷

之间的行动限制而进一步加重。以色列还坚持阻碍在巴勒斯坦经济与邻近阿拉伯国家之间的经济和商务交往，以及确保前者的经济仍然附属于和仰赖于它自身的经济。

23. 在占领的叙利亚戈兰内，有 17 000 名以色列定居者居住，而阿拉伯居民的生活条件由于以色列对工作和教育所实施的限制而继续恶化。就业机会局限于不需技能的每日工资劳动。大多数工人没有享受到社会福利或健康保险的机会，而工资方面存在大量差别，不利于叙利亚阿拉伯人口。

24. 约旦政府强烈谴责以色列当局和以色列定居者在最近流血事件期间对耶路撒冷圣地和占领的巴勒斯坦领土内的人口所进行的罪恶攻击，及其摧毁巴勒斯坦国家设施和机构的行为。这些事件证实了约旦所做警告的有效性，那就是不可让敌视和平的一方实施其政策。如果发生任何进一步使用暴力的话，和平进程将是第一个受害者。

25. **Gasmalla 先生**（苏丹）谴责以色列对阿里尔·沙龙挑衅性地访问耶路撒冷的圣殿山后对巴勒斯坦人民的武装侵略，并说，7 年前在奥斯陆开始的和平进程所笼罩的乐观气氛由于以色列顽固僵硬地拒绝遵循联合国各项决议而正在日复一日地消减下去。如委员会面前的报告（A/55/84-E/2000/16）所着重指出的，以色列对巴勒斯坦领土的占领已经对该领土内居民的生活条件产生了不利的影 响，该领土的环境和自然资源的供应，以及增长和投资，均由于以色列对这个地区的控制而受害。同样情况适用于被占领的叙利亚戈兰，目前在该地进行中的定居点扩充，限制了阿拉伯人口的就业机会和职业安全。教育设施的扩充也因占领国所采取的诸种措施而受到限制。

26. 目前这种公然违反《关于战时保护平民的日内瓦公约》而杀害被占领领土内无防卫能力的巴勒斯坦平民的情况表明了当前的以色列政府支持这种挑衅性和公开的侵略行为。因此他呼吁联合国向以色列施加压力，令其放弃其镇压行径和公然侵犯人权的行为。委员会应该重申其观点，以色列在所占领的巴勒斯坦

领土、包括耶路撒冷内的定居点是不合法的，构成了对社会和经济发展的障碍。同样，以色列应该重申巴勒斯坦人民和被占领叙利亚戈兰内的阿拉伯人口拥有对其自然资源、以及对其所有经济资源的不可剥夺权利。并对任何违反这项权利的行为视为是非法。

27. **Sabbagh 先生**（阿拉伯叙利亚共和国）回顾叙利亚代表团过去曾警告说，以色列致力改变这些领土、尤其是耶路撒冷的人口和地理组成将会关上任何实现和平前景的大门。然而，当前的事件表明，以色列占领当局已经决定把它们的作为更进一步，将他们的意志强加在巴勒斯坦人民身上，并用致命的武器来达到目的。

28. 以色列现在企图强加在这个区域的和平是与国际社会在安全理事会有关决议、以土地换取和平原则、以及以色列从所占领的阿拉伯领土内完全撤退到 1967 年 6 月 4 日一线的基础上所致力实现的和平，已经脱离到不能再远的地步。此外，鉴于目前普遍的悲惨局势，任何对以色列占领政策的讨论均毫无意义，不仅是因为这些行径的记录——再加上最新报告（A/55/84-E/2000/16）所增补更新的记录——已说得很清楚，并且还因为面对着现在在巴勒斯坦领土内所发生的事件而谈论数字和统计数字是毫无意义的。

29. 目前的这些冲突是以色列要强迫阿拉伯人民接受其意志与阿拉伯人民要根据安全理事会各项决议并在国际社会支持下取得自身权利的两种企图相互撞击所造成的。过去两个星期以来以色列的侵略行为及过份的使用武力表明了它没有谋求和平的愿望。相反地，它正在致力于向巴勒斯坦人民挑衅，迫其放弃被占领的耶路撒冷、各地的神圣场所以及难民返回家园的权利。以色列还没有履行其保证，从所占领的叙利亚戈兰完全撤退到 1967 年 6 月 4 日一线以内。这个地区的和平将是这种行为的受害者，正象巴勒斯坦是以色列侵略的受害者一样。

30. 为了挽救这个局势，国际社会应该采取决定性的行动来确保安全理事会各项决议的执行，用国际法和国际人道主义法的原则来压服侵略者和占领者——

他们以其敌对的行径表现出其对爱好和平国家间正常关系所赖以建立的一切正义原则和权利的蔑视。

31. **Ayari 先生**（突尼斯）说，被占领的巴勒斯坦领土内所正在发生的几乎有 100 名巴勒斯坦平民被杀、数百人受伤、其中包括无辜儿童在内的令人忧心事件清楚地证明了局势已经恶化的程度。以色列安全部队的挑衅性和任意性的行为明显地违反了保障被占领的巴勒斯坦领土内巴勒斯坦人的基本人权和各项日内瓦公约。如西亚经社会编写的报告（A/55/84-S/2000/16）所指出的，延迟实施以色列与巴勒斯坦解放组织之间签署的各项协定、再加上诸如扩充定居点和关闭道路等以色列的作法，使巴勒斯坦人民很差的生活条件更差了。

32. 突尼斯代表团与国际社会同样关切以色列的持续占领及其对被占领区内阿拉伯居民的不人道作法。他引用了报告内的这些方面的有关例子，然后提请注意第 57 段，其中详细地列出了被占领叙利亚戈兰内阿拉伯人口所面对的就业问题。突尼斯代表团支持为实现中东的公正、全面和持久和平所作的和平努力，并认为国际社会必须确保以色列终止其非法行径并遵守安全理事会的有关决议。他表示希望，在美利坚合众国主持下于沙姆沙伊赫举行的巴勒斯坦和以色列两国领导人之间的会议将会使目前局势平静下来，最终的目标是推进和平进程。

33. **Fahmy 先生**（埃及）说，用武装部队来进行军事占领领土是对最基本人权的最大侵犯。军事占领对居住在占领区内的人的影响又由于向这些地区移民、将居民驱离土地以及不让他们使用其自然资源、限制教育和就业机会和妨碍发展等有计划的政策而进一步加重。如委员会面前的报告所详细说明的，以色列在所占领的阿拉伯领土内的作为是对联合国各项决议以及《关于战时保护平民的日内瓦公约》的公然违反。不能对其漠视不顾，尤其是鉴于各种关于尊重人权、终止占领和保障自决的呼吁。因此他敦促所有国家在处理人权问题时避免使用双重标准，并确保它们的呼吁不是完全只为了在其自身区域内的人民和少数人而做的。

34. 最后，他说，最近在中东区域的这些流血事件证明了占领是没有前途的，而一个公正和平才是世界任何火热地区实现一切政治和经济稳定的基础。因此他希望以色列一方遵循安全理事会的各项决议，作出最急切的努力来终止其在所占领的巴勒斯坦领土、包括耶路撒冷和所占领的叙利亚戈兰内的帝国主义行径，尤其是在这些占领的领土内居民对其自然资源的主权方面。

35. **Al-Haddad 先生**（也门）说，以色列在最近事件期间对儿童、妇女和老年人的过分使用武力，以及死亡人数的日益增加，促使人们必须重新努力来正对以色列促进和平进程。以色列定居点的继续扩充是完全非法的，构成了当前问题的核心。这个问题必须根据人权来处理。

36. 沙姆沙伊赫首脑会议面对着一个非常严峻的形势。由于以色列的冥顽不灵以及拒绝承认巴勒斯坦人的人权，所以要打破这个暴力的恶性循环是很难的。这份报告（A/55/84/E/2000/16）详细说明了巴勒斯坦人生活水准的恶化、以色列定居点的扩充以及定居点将其废水、尤其是工业废物倾倒在巴勒斯坦人土地上所造成的环境退化的情况。

37. 法律和政治形势的继续不明朗阻碍了投资和增长。占领期间所实施的法律和军事法令仍然在实行，这一情况又由于以色列对货物、生产资料 and 人员在以色列与西岸和加沙之间以及在西岸与耶路撒冷之间的流动所实施的限制而进一步加重。

38. 以色列的封闭巴勒斯坦领土、包括在巴勒斯坦权力当局管辖范围内的地区，这些地区时常被长时间的封锁，这是对国际公认的有关人权的法律的违犯。对巴勒斯坦人的经济活动施加限制的例子更是多得很。

39. 以色列当局目前奉行的途径只会加重紧张情况。和平进程只有通过实施安全理事会的各项决议、承认巴勒斯坦人民的正当人权以及建立一个以耶路撒冷为首都的独立国家才能得到复苏。此外，以色列必须从所占领的阿拉伯叙利亚戈兰撤出。

40. **Megiddo 先生**（以色列）怒斥那些将委员会的注意力从诸如贫穷、营养不良和经济匮乏等问题转移开去的努力，这些问题是第三个千年开始之际最重要的一些问题。以色列代表团对西亚经社会的报告中的每一个方面可以选择作出详尽的回应，但是出于对委员会及其宝贵时间的尊重而克制不做。尽管如此以色列要指出，这份报告是一面倒的，并不代表对局势的一种真正均衡的观点。

41. 在马德里和平会议和奥斯陆协定以来的十年期间，连续四届以色列政府致力于同其巴勒斯坦邻居们实现和平，所根据的假定是，他们已经找到阿拉法特主席和巴勒斯坦权力当局为和平伙伴。在 7 月大卫营会议期间，巴拉克总理曾表示愿意为实现和平作出痛苦的让步。而各方也曾商定继续谈判，不受暴力的恐吓和威胁。过去两个星期的剧烈暴力是对这一协议的违犯，威胁到和平进程，明确的是由巴勒斯坦一方为制造一个新的紧张现实来压迫以色列作出进一步让步和造成巴勒斯坦人取得政治利益而发起的。这些策略是不会成功的，以色列不会向暴力让步，如果巴勒斯坦人坚持通过武力推动其目标的话，以色列将会被迫进行自卫。在暴力完全消退前以色列将不会进行谈判。

42. 在沙姆沙伊赫首脑会议的那天早上已达成了一项重大突破，双方商定终止战斗和暴力，并采取某些步骤，其中最重要的是谴责暴力和恢复平静和稳定，以作为继续和平进程的基础。以色列决心带给中东和平并希望看到有一天这个地区由于以色列同其邻居们在开发干旱和半干旱地区、从事研究和发展、使用科学和技术确保粮食充分供应以及对付水缺乏、土壤盐碱化和加速沙漠化等方面的合作而使这个地区繁荣起来。以色列代表团真诚地希望巴勒斯坦人将会永久放弃暴力的途径，联合加入区域发展努力。

43. **Jilani 先生**（巴勒斯坦观察员）行使答辩权发言说，他要回应以色列官员继续为轰炸新闻媒介所作的那些指控，即巴勒斯坦一方要受罪责，发动暴力并企图以武力逼迫以色列和推动其目标。事实上，在陆上的局势方面武力的均衡是明显的，以色列军事部队正在采取各种措施来逼迫不仅巴勒斯坦领导人并且整个巴勒斯坦人口。

44. 他引用上星期在以色列一份主要报纸《Ha'aretz》所登载的一份题为“谎言再加子弹”的文章的一些片段，其中提出了由以色列国防部队和以色列警察所提供的官方对事件的看法，这一说法总是在新闻媒介中更加容易出现和得到很大重要位置，并且总是宣传这种受害者心态。例如，官方对 10 月 6 日所发生事件的看法是，以色列自卫部队在向 Netzarim 岗哨外的巴勒斯坦人开火射击时进行了“自我控制和自我抑制”。然而，根据这位新闻记者的说法，陆军发言人没有提到来自 Netzarim 以色列定居点的数十发游离子弹和连串弹火，或提到从位于 Netzarim 极为高科技的了望塔上以色列自卫部队的人员向成千名没有武装的人发射了高速、高火力的实弹，以防止他们接近这一个防卫严密的岗哨而进行对以色列占领的抗议。这份报导给人一个在两个实力几乎相当的军队之间对峙的错误印象。

45. 次日，当 Al-Arub 难民营内居民向以色列士兵投掷石块时，有一名 14 岁的男孩 Ala mahpouz 在听到一名遭受殴打的巴勒斯坦年青人的呼喊后跑过去看是什么一回事时，被一发“橡皮弹”在致命的近距离射中。难民营的居民们亲眼看到这些士兵在公路上手舞足蹈、上下跳跃。除了这些例子外，Rami Aldura 在他父亲的膝上被恐怖杀死的情况进一步地证明了逼迫不是来自巴勒斯坦人一方。

中午散会